

FUTURE TALENTS 才藝新星 2019

Organised by 412 Powered Youth & Discovery Club
412动力网及Discovery Club联办

TERMS & CONDITIONS 条款与条件

1. The talents that may be performed include -

才艺表演包括:

- A. Solo Singing Performance (With Backing Track) 独唱表演 (自备背景音乐)
- B. Solo Singing Performance (With Instrument) 独唱表演 (乐器伴奏)
- C. Music Band Performance 乐团表演
- D. Solo Dancing 个人舞蹈表演
- E. Dance Troupe 团体舞蹈表演
- F. Magic Performance 魔术表演
- G. Stand Up Comedy 脱口秀
- H. Poetry Recital 诗歌朗诵

2. Entry Requirements 参赛资格

- A. The competition is open to people aged between the ages of 13 to 19.
比赛公开给13-19岁的参赛者。
- B. Solo performers must be a part of 412 Powered Youth or Discovery Club.
个人表演必须是412动力网或Discovery Club成员。
- C. Any group performances must have at least one member who is a part of 412 Powered Youth or Discovery Club.
团体表演团员必须其中一位是412动力网或Discovery Club成员。
- D. The Organisers' decision are final should there be any issues regarding entry qualification.
有关参赛资格的任何问题, 主办单位保有最终决定权。

3. Registration Closing Date 报名截止日期

- A. All entry forms, entrance fees, materials (music files, lyrics, etc.), together with a photocopy of the I.C of each participating member must be submitted no later than the **1st of September 2019 (Sunday)** and not later than **12:00pm**.
请在**2019年9月1日 (星期天) 中午12时前**缴交所有报名表格、报名费、材料 (音档、歌词等) 及身份证副本。
- B. All registration confirmations will be done via WhatsApp with a message from the Organisers. Only performances with the confirmation message will be entertained.
主办单位将透过WhatsApp确认完成报名。我们只受理收到报名确认信息的参加者。

FUTURE TALENTS 才藝新星 2019

Organised by 412 Powered Youth & Discovery Club
412动力网及Discovery Club联办

4. Preliminary Round 初赛

- A. **Rehearsal:** 7th September (Saturday), 4:00pm at GK Hall (Must report 30 minutes before). Only registered participants are allowed to enter.
彩排: 9月7日(星期六)下午4时于荣耀儿童副堂(请务必在30分钟前报到)。只限合格参赛者进入。
- B. **Competition:** 8th September (Sunday), 3:00pm at GK Hall (Participants to report 30 minutes before).
比赛: 9月8日(星期天)下午3时于荣耀儿童副堂(参赛者请在30分钟前报到)。
- C. The Organisers will draw lots in order to determine the order of performances.
主办单位将以抽签方式决定出场次序。

5. Final Competition 决赛

- A. **Rehearsal:** 21st September (Saturday), 3:00pm at GCC Main Auditorium (Must report 30 minutes before). Only finalists are allowed to enter. All finalists must attend the rehearsal. Those absent will be subjected to disqualification
彩排: 9月21日(星期六)下午3时于GCC大堂(请务必在30分钟前报到)。只限入围者进入。所有入围者必须参与彩排, 否则将取消参赛资格。
- B. **Competition:** 22nd September (Sunday), 9:00am at GCC Main Auditorium (Must report 1 hour before).
决赛: 9月22日(星期日)上午9时于GCC大堂(请务必在1小时前报到)。
- C. The finalists will draw lots for themselves to determine their order of performance.
入围者将自行抽签决定出场次序。

6. Venues 地点

- A. Preliminary Round Rehearsal & Competition: GK Hall, GCC Kota Kinabalu.
初赛彩排及比赛: 亚庇荣耀基督徒中心荣耀儿童副堂。
- B. Final Rehearsal & Competition: Main Auditorium, Level 3, GCC Kota Kinabalu.
决赛彩排及比赛: 亚庇荣耀基督徒中心三楼大堂。

7. Participation Fees 报名费

- A. RM10.00 per performance 每组RM10.00

8. Registration Methods 报名方式

- B. Entry forms and payment for 412 Powered Youth members can be made to Dorena Phang on Saturdays at the Shalom Hall, GCC Kota Kinabalu from 5:00 - 7:30pm.
412动力网成员可在星期六傍晚5时-7时30分, 于亚庇荣耀基督徒中心圣安副堂将报名表格及报名费交给Dorena Phang。
- C. Entry forms and payment for Discovery Club members can be made to Sharon Barry on Saturdays at the GK Hall, GCC Kota Kinabalu from 5:00 - 7:00pm.
Discovery Club成员可在星期六傍晚5时-7时, 于亚庇荣耀基督徒中心荣耀儿童副堂将报名表格及报名费交给 Sharon Barry。

FUTURE TALENTS 才藝新星 2019

Organised by 412 Powered Youth & Discovery Club
412动力网及Discovery Club联办

9. Prizes 奖金

- A. Champion 冠军 - RM350.00
- B. First Runner Up 亚军 - RM250.00
- C. Second Runner Up 季军 - RM150.00

10. The Organisers reserve the right to add or amend any of these terms from time to time without prior notice, and shall be the sole authority to determine on any issue where these terms are silent or where there is doubt as to their interpretations in order for the competition to be organised in the fairest way possible. No appeals will be entertained.

为了让比赛在最公平公正的方式进行。主办单位将有绝对的权利增加或修改条件，恕不另行通知。且任何投诉皆不受理。

11. Further Enquiries 更多详情

- A. 412 Powered Youth 412动力网 - 016 6727 268
- B. Discovery Club - 016 821 9018

FUTURE TALENTS 才藝新星 2019

Organised by 412 Powered Youth & Discovery Club
412动力网及Discovery Club联办

RULES & REGULATIONS 比赛规则

1. Participation 参赛

The competition is open to those who are a part of 412 Powered Youth and Discovery Club. Should there be anyone who is not a part of either of youth group that would like to join, the person must perform together with someone who is a part of either youth group. Each person is only limited to one performance.

比赛公开给412动力网及Discovery Club成员。若您未参与任何少年聚会，但有兴趣参与比赛，请与其中一位成员一起组团参赛。每人仅限参与一项演出。

2. Dress Code & Appearance 服装与打扮

Participants can wear any attire that fits their performance. However, it should not be obscene or deemed too revealing or inappropriate.

参赛者请穿着端庄的服装演出。但请勿穿着暴露或不合适的服装。

3. Content of Performance 表演内容

The content of the performance must avoid the following items, be it in terms of graphics, equipment, music, words used, and etc - Religion, politics, sensitive issues, or any negative elements.

表演内容无论在图像、装备、音乐、使用的词句等方面，请勿涉及宗教、政治、敏感议题或任何负面元素。

4. Sound System & Lighting Setup 音响及灯光设备

All participants must use the sound system that is provided by the Organisers; no additional sound equipment shall be used. The Organiser shall not entertain any request for change of lighting/arrangement setup.

参赛者只能使用主办单位提供的音响设备，不可加用额外的音响设备。任何灯光/编排要求皆不受理。

For those who are participating as a band, the technical abilities of the GK Hall are limited to the following maximum-

以乐团参赛者，仅限用荣耀儿童副堂的设备-

Drummer 鼓手 x1

Bassist 贝斯手 x1

Guitarists 吉他手 x3

Keyboardist 电子琴手 x1

Vocalists 歌手 x4

Only 1 set of drums and 1 keyboard will be provided by the Organisers.

主办单位只提供一套鼓及一台电子琴（请自备吉他）。

FUTURE TALENTS 才藝新星 2019

Organised by 412 Powered Youth & Discovery Club
412动力网及Discovery Club联办

5. Recordings 录音

The Organisers have the right to use the recordings during the competitions of any performance entered for the use of promotions and publicity.

主办单位保有使用比赛期间的任何表演录音作未来宣传部用途。

6. Time Limit 时限

The length of each performance is limited to 3 minutes, timed from the start of the performance. For Solo Singing Performances (With Instrument) and Band Performances, each team is given 1 minute and 30 seconds to prepare upon stepping up to the stage (points will be deducted for any excess time taken). Performances will be stopped should it exceed the time limit.

每项表演仅限3分钟。独唱表演（乐团伴奏）及乐团表演有1分30秒预备（超时将会扣分）。一旦超时将停止表演。

7. Judging 评审

There will be 3 judges that will judge every performance based on the following factors-
3位评审将根据以下评分-

Physical Appearance (Neatness, Appropriateness) - 10%

外表（整齐、端庄）

Poise (Confidence, Covers Mistakes Well) - 10%

姿态（自信、不要太多小动作）

Stage Presence (Audience Appeal, Smile) - 10%

台风（魅力、微笑）

Talent (Music, Ability, Coordination, etc.) - 50%

才艺（音乐、能力、调和等）

Overall Impression - 20%

整体表现

The decisions of the judges are final. No complaints shall be entertained.

评审保有最终权利，不受理任何投诉。

8. Identity Check 身份检查

The Organisers require all participants to report 30 minutes before the competition, and to bring their identity cards for verification.

主办单位要求参赛者于比赛30分钟前报到，并携带身份证作确认。

9. The Organisers reserve the right to disqualify anyone found to be in violation of the rules of the competition. No appeals shall be entertained.

违反比赛规则者，主办单位保有最终权利取消参赛资格。不受理任何投诉。

FUTURE TALENTS 才藝新星 2019

Organised by 412 Powered Youth & Discovery Club
412动力网及Discovery Club联办

SOLO PERFORMANCE 个人表演

01) Name (As In NRIC) 姓名 : _____
(根据身份证)

02) Performance 表演 : _____

03) Email 电邮 : _____

04) Contact No. 手机号码 : _____

05) I.C No. 身份证号码 : _____

06) Self Introduction 自我介绍 : _____

(Not More Than 60 Words)
不超过60字)

07) Please submit together with this form 请与表格一同缴交

- Participation Fee (RM10.00)
• 报名费(RM10.00)
- Copy of your I.C
身份证副本
- Materials (Music file, lyrics, etc.)
材料 (音档、歌词等)
- A photo of yourself
个人照片

08) The entry form can be collected upon notification after the relevant information has been examined by the Organisers.
主办单位审查相关资料后即可收取报名表格。

FUTURE TALENTS 才藝新星 2019

Organised by 412 Powered Youth & Discovery Club
412动力网及Discovery Club联办

GROUP PERFORMANCE 团体表演

01) Team Name 团体名称 : _____

02) Performance 表演 : _____

03) Team Member Details : _____
团员资料

	Name (As in NRIC) 姓名 (根据身份证)	I.C No. 身份证号码	Personal Contact No. 个人手机号码	Tick For Person In Charge 主要联络人请打勾
01)				
02)				
03)				
04)				
05)				
06)				
07)				
08)				

04) Group Introduction : _____
团体介绍

(Not More Than 60 Words
不超过60字)

FUTURE TALENTS 才藝新星 2019

Organised by 412 Powered Youth & Discovery Club
412动力网及Discovery Club联办

- 07) Please submit together with this form请与表格一同缴交
- Participation Fee (RM10.00)
 - 报名费(RM10.00)
 - Copy of every member's I.C
 - 每位团员的身份证副本
 - Materials (Music file, lyrics, etc.)
 - 材料 (音档、歌词等)
 - A photo of the group
 - 团体照片
- 08) The entry form can be collected upon notification after the relevant information has been examined by the Organisers.
主办单位审查相关资料后即可收取报名表格。